

# SSV Mühlwald Fußballblatt

Ausgabe 3

Sonntag, 02.10.11

SSV Mühlwald  
Sektion Fußball  
Saison 2011/12

[www.ssv-muehlwald.it](http://www.ssv-muehlwald.it)



## ZITAT

Zeig Vertrauen, habe Mut. Sind die Anderen noch so gut, Willen muss ein Sieger haben und die Kraft nicht zu verza- gen, wenn der Druck dann auf ihm lastet und der Körper nicht mehr rastet.

Wird der Muskel ihm auch müd', wenn das Herz im Kör- per glüht, dann wird Wollen schnell zu Kraft und im Nu ist es geschafft: Ein glorreich' Sieg ist ihm gelun- gen, dem der nicht mit sich gerungen.

## Heimniederlage gegen Percha!

Bei Dauerregen und grenzwertigen Platzbedingungen fand unser zweites Heimspiel der Saison gegen Percha statt.

Das Spiel ähnelte mehr einer Wasserschlacht, die die Gäste aufgrund der stärkeren Anfangsphase für sich entscheiden konnten. Bereits nach einigen Minuten brannte es lichterloh vor unserem Tor und nach einem Getümmel rettete die Latte vor dem frühen Rückstand.

Nach 20 Minuten konnte Tormann Paul Steiner einen glänzenden Heber eines gegnerischen Stürmer bravourös über die Latte lenken, allerdings fiel aus der anschließenden

Ecke die Führung für Percha. Ein Schuss aus ca. 20 Metern Entfernung wurde unhal- tbar in un- ser Tor abge- lenkt. Percha blieb weiter spiel- bestimmend und erhöhte 10 Minu- ten vor der Pause nach einem schö- nen Schuss von der Strafraumgren- ze auf 2-0. Erst jetzt erwachte unsere Mannschaft aus i- hrer „Lethargie“, begann die Zwei- kämpfe anzune- hmen und ging konzentrierter und entschlossener ans Werk. Die gesamte zweite Halbzeit drückte unser Team auf das ge- gnerische Tor. Al-



Trainer Norbert sah enttäuschende 35 Anfangsminuten.

lerdings konnte der Perchiner Tormann bei 2 Schüssen glänzend abwehren, und bei 4-5 anderen Gelegenheiten fehlte an diesem Nachmittag auch das nötige Glück und Geschick, um die Begegnung noch rumzureißen. Schade, denn die verschlafenen ersten 35 Minuten haben uns zumin- dest einen Punkt gekostet.

## Enttäuschende Niederlage gegen Aicha

Nichts zu holen gab es für unser Team am Sonntag in Aicha. Die Mannschaft ging stark ersatzgeschwächt in die Partie. Gerade mal 1 Ersatzspieler stand dem Trainer zur Verfügung. Dennoch ging man mit der Hoffnung auf wenigstens einen Punkt an den Start.



Parierte einen Elfer:  
Christian "Gigge" Mittermair

Doch nun zum Spiel: Aicha begann gleich sehr aggressiv und schnell. Nach einigem auf und ab gelang den "Aichnern" nach einem Einwurf ein schneller Konter, den ein schneller Flügelstürmer eiskalt ausnutzt und aus kurzer Distanz ins lange Eck einnetzt. Keine Chance für unseren Torwart. Nach kurzem Aufbäumen unserer Jungs der nächste Schock. Nach fast identischem Konter wie beim 1:0, nur diesmal auf der linken Seite, fällt das 2:0 für Aicha. Mühlwald hat hier riskant auf Abseits spekuliert, das ging leider in die Hose. Nach ca. 20 Minuten dann ein kleiner Hoffnun-

gsschimmer. Es kam zu einem Freistoss fast auf der Mittellinie. Ausserhofer Dominik zog ihn mit Effet aufs lange Eck und der gegnerische Torhüter unterschätzte den Ball der dann überraschend im Tor landet. Dann gab es einige gute Szenen für unsere Mannschaft aber zwingende Torchancen kamen leider nicht zustande. Das Gegenteil war der Fall. Die Schwächen in der Abwehr ließen sich heute einfach nicht abstellen. und daraus resultierte das 3:1. Wieder konnte man einen der sehr schnellen Stürmer von Aicha nicht bändigen. Kurz nach beginn der 2. Halbzeit kam es zu einem Zweikampf in unserem Strafraum zwischen Alexander

Ausserhofer und einem Gegenspieler, der leider mit einem Foul endet. Daraus entstand ein Elfer und die gelbe Karte für Alexander Außerhofer. Den Elfer konnte unser Torwart Christian Mittermair aber bravourös halten. Der Ball prallte aber ab und es kam zu einem Tumult vor dem Tor. Beim Versuch den Ball doch noch ins Tor zu drücken sprang ein Aichner mit beiden Füßen auf den Oberarm von Christian. Die Partie schien für ihn gelaufen doch er biss auf die Zähne und setzte das Spiel fort. Immer wieder versuchte er aus dem Hintergrund die Mannschaft zu pushen. Bei einem der vielen Zweikämpfe vor unserem Strafraum kam es zu einem Zusammenstoß zwischen Alexander Außerhofer und einem Aichner Stürmer. Beide mussten verletzt vom Feld. Der Schiedsrichter wertete diesen Zweikampf als Foul und stellte Alexander mit gelb rot vom Platz. Kurz darauf noch eine Unachtsamkeit unserer Abwehr bei einer Flanke von rechts. Man übersah einen Gegenstürmer der dann ohne Not zum 4:1 Endstand traf.

„Du gewinnst nie allein. Am Tag, an dem du was anderes glaubst, fängst du an zu verlieren.“

## Jugendmeisterschaften:

### Meisterschaft U10:

Mühlwald : Pfalzen 2:3

St. Georgen : Mühlwald 3:2 (Steiner Daniel 2)

Mühlwald : Steinhaus 8:2 (Steiner Daniel 4, Lukas Knapp 2, Hannes Oberh., Julian Steiner)

Die Mannschaft liegt mit 3 Pkt auf Rang 5 von 9 in der Tabelle.

### Meisterschaft U13:

Mühlwald : Bruneck 1:4 (Manuel Steiner)

Ahrntal: Mühlwald 5:0

Mühlwald : Rasen/Antholz/Olang 2:2 (Mario Volger, Steiner Manuel)

Die Mannschaft liegt mit 1 Punkt auf Rang 9 von 10 in der Tabelle.

# MEISTERSCHAFT 3. AMATERLIGA 2011 / 2012

## 3. SPIELTAG VOM 18.09.2011

### MÜHLWALD - PERCHA 0 - 2 (0 - 2)

#### SPIELORT : MÜHLWALD      BEGINN : 15.30 UHR

Trainer: Norbert Steiner (68)

Schiedsrichter: Proca

### AUFSTELLUNG

		90 Min.	Total	Einw.	Total	Ausw.	Total	Tore	Total	Gelbe K.	Total	Rote K.	Total
1	Steiner Paul	X	2										
2	Außerhofer Dominik	X	3					1					
3	Forer Alex	X	3							X	2		
3	Eppacher Werner	X	3								1		
5	Außerhofer Alexander	X	3					1			1		
6	Durmishi Bashkim	X	1				2						
7	Plaickner Patrick					N.13	3		1				
8	Außerhofer Andreas	X	3								1		
9	Wolfsgruber Alexander				2	N.14	2			X	1		
10	Vienna Daniel	X	3						3		1		
11	Plankensteiner Stefan	X	2				1		1				
12	Mittermair Christian		1							X	1		
13	Bonuzzi Andreas			N.7	3				1		1		
14	Oberhuber Simon		1	N.9	2								
	Mair Lukas				2								
	Steiner Markus						1						

### ERGEBNISSE UND TABELLE

Mühlwald	-	Percha		0 - 2
Gais	-	Aicha	-	2 - 0
Mareo	-	Olang	-	0 - 0
St. Lorenzen	-	Prettau	-	5 - 1
Raas	-	Neustift	-	2 - 2
Gsiesertal	-	Wengen	-	1 - 0

Rang	MANNSCHAFT	SP	S	U	N	TORE			Pkte
1	Gais	3	2	1	0	5	-	2	7
2	Percha	3	2	1	0	3	-	2	7
3	St. Lorenzen	3	2	0	1	9	-	4	6
4	Aicha	3	2	0	1	4	-	3	6
5	Mareo	3	1	2	0	2	-	1	5
6	Wengen	3	1	1	1	6	-	5	4
7	<b>Mühlwald</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>8</b>	<b>-</b>	<b>8</b>	<b>4</b>
8	Gsiesertal	3	1	0	2	3	-	4	3
9	Olang	3	0	2	1	5	-	6	2
10	Raas	3	0	2	1	5	-	7	2
11	Neustift	3	0	1	2	5	-	9	1
12	Prettau	3	0	1	2	4	-	10	1

## MEISTERSCHAFT 3. AMATERLIGA 2011 / 2012

### 4. SPIELTAG VOM 25.09.2011

### AICHA - MÜHLWALD 4 - 1 (3 - 1)

SPIELORT : AICHA      BEGINN : 15.30 UHR      SR: De Mori

Trainer: Norbert Steiner(68)

#### AUFSTELLUNG

		90 Min.	Total	Einw.	Total	Ausw.	Total	Tore	Total	Gelbe K.	Total	Rote K.	Total
1	Mittermair Christian	X	2										
2	Außerhofer Dominik	X	4					1	2				
3	Eppacher Werner	X	4							X	2		
4	Bonuzzi Andreas	X	1		3				1		1		
5	Außerhofer Alexander	X	4						1		1	X	1
6	Durmishi Bashkim	X	2			2				X	1		
7	Steiner Andreas					N.13	1						
8	Außerhofer Andreas	X	4							X	2		
9	Plaickner Patrick	X	1				3		1		1		
10	Vienna Daniel	X	4						3		1		
11	Wolfsgruber Alex	X	1				2			X	2		
13	Oberholl. Hannes			N.7	1								
14	Steiner Markus						1						
	Forer Alex				3						2		
	Geiregger Philipp												
	Mair Lukas				2								
	Oberhuber Simon		1		2								
	Plankensteiner Stefan		2				1		1				
	Steiner Paul		2										

#### ERGEBNISSE UND TABELLE

Aicha	-	Mühlwald	4 - 1
Wengen	-	Gais	1 - 2
Neustift	-	Gsiesertal	1 - 0
Percha	-	Mareo	1 - 0
Prettau	-	Raas	4 - 3
Olang	-	St. Lorenzen	1 - 3

	MANNSCHAFT	SP	S	U	N	TORE			PKT
1	Gais	4	3	1	0	7	-	3	10
2	Percha	4	3	1	0	6	-	2	10
3	St. Lorenzen	4	3	0	1	12	-	5	9
4	Aicha	4	3	0	1	8	-	4	9
5	Mareo	4	1	2	1	2	-	2	5
6	Wengen	4	1	1	2	7	-	7	4
7	<b>Mühlwald</b>	<b>4</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>9</b>	<b>-</b>	<b>12</b>	<b>4</b>
8	Neustift	4	1	1	2	6	-	9	4
9	Prettau	4	1	1	2	8	-	13	4
10	Gsiesertal	4	1	0	3	3	-	5	3
11	Raas	4	0	2	2	8	-	11	2
12	Olang	4	0	2	2	6	-	9	2

# MEISTERSCHAFT 3. AMATERLIGA 2003 / 2004

4. SPIELTAG VOM 28.09.2003

**GSIESERTAL - MÜHLWALD 2 - 3 (0 - 3)**

SPIELORT : GSIES      BEGINN : 15.30 UHR

## AUFSTELLUNG

		90 Min.	Total	Einw.	Total	Ausw.	Total	Tore	Total	Gelbe K.	Total	Rote K.	Total
			-		-								
1	Steiner Paul	X	1										
2	Pallhuber Andreas	X	2				1				1		
3	Steiner Bernhard		3			N.18	1				1		
4	Knapp Karl-Heinz	X	4										
5	Weger Florian	X	3								1		
6	Steiner Werner	X	4						1		2		
7	Gafriller Peter		1			N.14	2		1		1		
8	Taferner Wolfgang				1	N.17	2						
9	Mair am T.Hubert <b>2:0</b>		3			N.15	1	1	1		1		
10	König Michael <b>3:0</b>		2			N.13	1	1	3		2		
11	Steiner Markus <b>1:0</b>	X	3					1	2				1
13	Mair am T. Günther			N.10	1								
14	Plankensteiner Stefan			N.7	2								
15	Watschinger Hannes			N.9	2								
16	Kirchler Kurt				1								
17	Eppacher Werner		2	N.8	2								
18	Hopfgartner Robert			N.3	1								
<b>Gesp.</b>	Auer Manfred		3										1
	Eder Günther				1		1						
	Steiner Christian				1		1						
<b>gesp</b>	Trippacher Hannes		1				2						1

## ERGEBNISSE UND TABELLE

Gsiesertal	-	Mühlwald	-	2 - 3
Gröden	-	Innichen	-	3 - 2
Gais	-	Prags	-	1 - 3
St.Lorenzen	-	Kiens	-	2 - 0
St.Martin in Thurn	-	Wengen	-	2 - 1
Issing	-	Percha	-	3 - 0

	MANNSCHAFT	SP	S	U	N	TORE			Pkt
1	Issing	4	4	0	0	8	-	2	12
2	Prags	4	3	0	1	10	-	4	9
3	St.Lorenzen	4	2	2	0	5	-	2	8
4	Mühlwald	4	2	1	1	8	-	5	7
5	Innichen	4	2	1	1	6	-	3	7
6	Gröden	4	2	1	1	6	-	5	7
7	Kiens	4	2	0	2	10	-	5	6
8	Wengen	4	1	2	1	6	-	6	5
9	Percha	4	1	1	2	4	-	6	4
10	St.Martin in Thurn	4	1	0	3	3	-	10	3
11	Gais	4	0	0	4	2	-	8	0
12	Gsiesertal	4	0	0	4	4	-	16	0

## Mühlwalder Fussball Legenden: Heute Plaickner Peter

Heute stellen wir Euch eine weitere Fussball Legende aus Mühlwald vor. Wie in der letzten Ausgabe ist es ein Torwart. Plaickner Peter, auch genannt Sportbar Peato oder Öbohausa Peato.

Peter ist einer der Gründungsmitglieder des Mühlwalder Fussballs. Von Anfang an war er mit dabei.

Wir haben folgendes Interview mit ihm geführt:

Hallo Peter.

Du warst eines der Gründungsmitglieder der Sektion Fussball. Wann habt ihr die 1. Meisterschaft bestritten?

Das war glaube ich 1982. Ursprünglich wollten wir ein Jahr früher starten, aber unser Sektionsleiter Prenn Erich hatte die Anmeldung zu spät eingereicht. So mussten wir noch ein Jahr warten.

Weisst du noch wer damals alles dabei war, also wer deine Mannschaftskameraden waren?

Da war auf jeden Fall mein Bruder Franz dabei, der Reden Andy(Huita), die 2 Gossheisl Mando(Erich und Hubert), der Gassl Gebhard, Gasser Erwin(Weba), der Wosso Tondl und der Schneida Tondl. An alle kann ich mich nicht mehr erinnern. Später kam auch ein gewisser Ploner aus Sand dazu.

Warst du der erste Torwart oder warst du erst Feldspieler?

Ja ich war der erste Torwart. Später dann kam der Presl Erich dazu der ging dann ins Tor dann war ich dann als Spieler aktiv.

Wie lange warst du aktiv?

Das waren über bestimmt über 10 Jahre. Als ich die Sportbar 91 übernahm habe ich noch manchmal ausgeholfen. Danach war Schluss.

Gibt es ein Spiel das du nie vergessen wirst?

Da gibts einige. Einmal mussten wir in Mühlen spielen weil wir in Mühlwald Schnee hatten. Da kam der Schiedsrichter zu spät. Wir waren alle am Aufwärmen und der Mann in Schwarz kam und kam nicht. Die Gegner warteten in der Kabine und wir spielte munter drauf los, bestimmt eine halbe Std, wenn nicht länger. Irgendwann wurde das Spiel dann angepfiffen. In der Halbzeit führten wir 4:1. Nach der Halbzeit ging uns dann die Puste aus weil wir unser Pulver bereits beim Aufwärmen verschossen hatten. Das Spiel ging dann 5:4 verloren. Obwohl der Presl Erich auch noch 2 Elfer hielt.

Oder einmal war Mühlbach bei uns im Trainingslager. Die spielten 1. Amateurliga. Trainer war damals der Kircha Robert. Wir stellten uns als Testspielgegner zu Verfügung. Mein Bruder Franz köpfte gleich nach Anpfiff das 1:0.

Do ischa gstiegen, do Robert und hot Wind gemocht.

Mit Erfolg, wir verloren dann noch 7:1. Aber es war a tolles Erlebnis.

Da war auch noch das allererste Meisterschaftsspiel 82. Wir fegten Issing 4:1 vom Platz. Nach dem Spiel wurde der Sieg am Mesnlechn bei Nudl und Bier gefeiert. Sogar der Bürgermeister (Gassl Friedl) kam dazu.

Und dann gesellte sich auch der Seffo Lois zu uns und hat uns prophezeit dass wir in dieser Saison bestimmt kein Spiel mehr gewinnen werden. Genauso kam es dann auch.

Aber ganz recht behielt er nicht. Am letzten Spieltag mussten wir gegen Uttenheim ran. Am Vortag war beim Hosn in Mill eine Hochzeit bei der alle Fussballer anwesend waren, bis 5 Uhr früh. (weiter auf S.7)

Am Spielbeginn waren wir noch alle alkoholisiert. Das Spiel gewannen wir aber. So holten wir am 1. und am letzten Spieltag einen Sieg.

Oder noch ein nettes Spiel: Da hatten wir mal einen Trainer aus St. Georgen der hieß Kahler. Der hat auch manchmal selber mitgespielt. Der glaubte immer was er uns nur beibringt, dabei war das reine Keilerei was da betrieben wurde. Bei einem Spiel war er gar nicht zufrieden mit uns und sagte dann er wechselt sich nun selber ein, dann wird er uns mal zeigen wie man Fußball spielt. Nach 3 Minuten flog er mit rot vom Platz.

### Wo habt ihr damals trainiert wenn in Mühlwald Schnee lag, seid ihr nach Sand ausgewichen oder fiel das Training aus?

Wenn es nicht ganz so schlimm war trainierten wir trotz Schnee, ansonsten wichen wir manchmal aus in die alte kleine Turnhalle, wo der heutige Schiesstand ist. Auswärts trainiert wurde aber nie.

### Welche Unterschiede fallen dir auf wenn du die Mannschaft von heute mit der aus deiner Zeit vergleichst?

Der Zusammenhalt war damals sicherlich viel besser. Damals verliesen wir immer alle gemeinsam das Training, und die Spiele so wie so. Ich kann mich an eine Saison erinnern, da hatte der Genno Gebhart immer seine Ziehharmonika mit. Egal wie das Spiel ausging, nach den Spielen sind wir immer von Bar zu Bar gefahren und haben gefeiert und gelacht. Das war wirklich ein super Zusammenhalt. Heute gibts das nicht mehr. Nach dem Spiel muss der eine dort hin der andere dahin. Da kann auch kein Teamwork entstehen.

### Wer ist eigentlich damals auf die Idee gekommen eine Fußballmannschaft zu gründen und eine Meisterschaft zu bestreiten?

Bevor der heutige Platz so hergerichtet wurde, noch bevor da eine Umzäunung war haben die anfangs genannten an dem Platz schon gespielt. Da war uns egal wieviele Steine und Löcher es gab. Und diese Gruppe kam dann gemeinsam auf die Idee sich mal bei einer Meisterschaft zu melden. Da hielten wir alle zusammen und stampfte so die Sektion Fußball aus dem Boden.

Danke für das Interview.

---

## Das Portrait: Bashkim Durmishi

Name:

Bashkim Durmishi

Geburtstag: 19.10.83

Geburtsort:

Beruf: Verputzer

Bisherige Vereine: SPVGG Heikenbrücken

Beim SSV Mühlwald seit: 2010

Lieblingsposition: Mittelfeld

Bevorzugtes Spielsystem: 442

Welche Fussballregel würdest du abschaffen? Keine

ENTWEDER/ODER?

Skifahren oder Fussball: Fussball

Bier oder Wein? Bier

Fleisch oder Fisch? Fleisch

Geld oder Liebe? Geld

Italien oder Deutschland? Schweiz

Juventus oder Bayern? Juventus

Blond oder schwarz? Schwarz

Krafttraining oder Waldlauf? beides

Freistösse mit links oder rechts? Beidfüssig

Rock oder Tecno? Disco Pop



# Unser heutiger Gegner : US Wengen/La Val



## Der Kader:

Alton Alex, Elzenbaumer Alex, Vallazza Paolo, Tolpeit Daniel, Valentin Elmar, Rubatscher Florian, Sottara Freddi, Tavella Thomas, Castlunger Marco, Nagler Max, Kantioler Sepl, Kantioler Michael, Tschafert Ivan, Rubatscher Raimund, Sottara Stefan, Ploner Werner, Sottara Werner, Rubatscher Romeo, Frenes Daniel, Verginer Franzi, Moling David, Miribung Adrian.

**Trainer:** Scalzini Marco

**Mannschaftsverantwortlicher :** Rubatscher Klaus

## Rangliste Tipp Spiel:

Rang	Name	Punkte
1.	Zuggo	14
2.	Steiner Norbert	10
	Xavo	10
	Markus Steiner	10
	Brunn Manni	10
3.	Pella	8
	Andy Außerhofer	8
4.	Steiner Naz	6
	Oberhollenzer Hannes	6
5.	Röhboch Albert	4
	Simon	4
	Planke	4
	Patrick	4
	Bashkim	4
	Wolf	4
6.	Daniel	2
	Helli	2

# Die Aufstellung vom SSV Mühlwald



Gigge



Norbert



Coach



WENZ



ALEX



Bashkim



Dominik



Patrick



Daniel



Zugge



Wolf

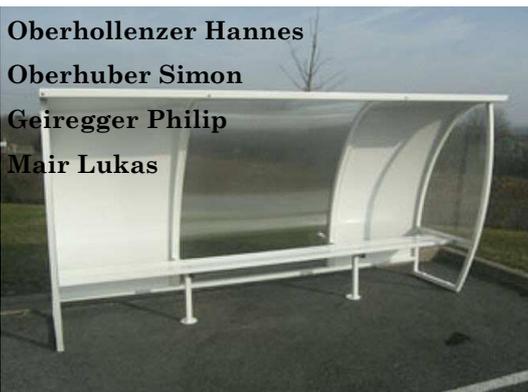


Planke



Andy

Oberhollenzer Hannes  
Oberhuber Simon  
Geiregger Philip  
Mair Lukas



Außerhofer Xavo



Steiner Markus  
Oberkuber Simon  
Crepaz Markus